



**Functional analysis.** — *A spectral Schwarz lemma*, by EDOARDO VESENTINI.

ABSTRACT. — The classical Schwarz lemma for any scalar-valued holomorphic function  $h$  mapping the open unit disc  $\Delta \subset \mathbb{C}$  into itself is generalized by replacing  $h$  by a holomorphic map  $f$  of  $\Delta$  into a unital associative Banach algebra  $\mathcal{A}$ , and  $|h(z)|$  by the spectral radius of  $f(z)$  ( $z \in \Delta$ ). If  $\mathcal{A} = \mathcal{L}(\mathcal{H})$  and  $\mathcal{H}$  is a complex Hilbert space, the behaviour of the numerical radius of  $f(z)$  is also investigated.

KEY WORDS: Banach algebra; spectrum; spectral radius; numerical radius.

MATHEMATICS SUBJECT CLASSIFICATION (2000): Primary 30E25.

Let  $\mathcal{A}$  be a unital, associative Banach algebra and let  $f$  be a holomorphic map of the open unit disc  $\Delta$  of  $\mathbb{C}$  into  $\mathcal{A}$ . In the “classical” case, where  $\mathcal{A} = \mathbb{C}$ , the Schwarz lemma is the main tool in the construction of a geometric framework—offered by the Poincaré metric—for a comprehensive analysis of the behaviour of  $f$ . In the general case, when  $\mathbb{C}$  is replaced by the Banach algebra  $\mathcal{A}$ , the spectral radius, numerical radius, spectrum, numerical range, etc. are gauges of the behaviour of the  $\mathcal{A}$ -valued holomorphic function  $f$ . In both settings, the theory of subharmonic functions—and in particular the maximum principle for these functions—play a crucial role; the connections between spectrum and spectral radius, numerical range and numerical radius, disclose new insights into the behaviour of  $f$ .

The main part of this article is devoted to elaborating on some of these new insights, investigating in particular spectrum-valued functions associated to holomorphic maps of  $\Delta$  into  $\mathcal{A}$ , with special attention to the case in which  $\mathcal{A}$  is commutative. In the final sections of the paper,  $\Delta$  will be replaced by a domain  $E \subset \mathbb{C}$  and the euclidean distance on  $\Delta$  by the Carathéodory distance on  $E$ ; the spectral invariants will be expressed in terms of the Hausdorff distance between spectra.

The results concerning the holomorphic map  $\Delta \rightarrow \mathcal{A}$  yield—via Dunford integral—an approach which might lead to a “Schwarz lemma” for holomorphic maps of the open unit ball of  $\mathcal{A}$  into itself.

## 1. SPECTRAL VERSIONS OF THE SCHWARZ LEMMA

Let  $\mathcal{A}$  be a unital, associative Banach algebra,<sup>1</sup> and let  $\mu : \mathcal{A} \rightarrow \mathbb{R}_+$  be a plurisubharmonic function on  $\mathcal{A}$  such that  $\mu(zx) = |z|\mu(x)$  for all  $z \in \mathbb{C}$  and  $x \in \mathcal{A}$ .

<sup>1</sup> All algebras in this paper will be tacitly assumed to be associative.

Let  $f : \Delta \rightarrow \mathcal{A}$  be a holomorphic map of the open unit disc  $\Delta = \{z \in \mathbb{C} : |z| < 1\}$  into  $\mathcal{A}$  such that

$$(1) \quad \mu(f(z)) \leq 1 \quad \forall z \in \Delta.$$

If

$$(2) \quad f(z) = a_0 + za_1 + z^2a_2 + \cdots, \quad \text{with } a_0, a_1, a_2, \dots \in \mathcal{A},$$

is the power-series expansion of  $f$  in  $\Delta$ , then

$$f'(z) = a_1 + 2za_2 + \cdots \quad \forall z \in \Delta.$$

If

$$(3) \quad f(0) = a_0 = 0,$$

the function

$$g : z \mapsto \frac{1}{z}f(z) = a_1 + za_2 + \cdots$$

is holomorphic on  $\Delta$ .

Suppose that

$$\sup\{\mu(g(z)) : z \in \Delta\} > 1,$$

i.e., there are  $z_0 \in \Delta$  and  $\vartheta > 0$  such that

$$\mu(g(z_0)) \geq 1 + \vartheta.$$

By the maximum principle for subharmonic functions, for any  $r \in (|z_0|, 1)$  there is some  $z \in \Delta$  with  $|z| = r$  such that

$$\mu(g(z)) \geq 1 + \vartheta,$$

and therefore

$$\mu(f(z)) = |z|\mu(g(z)) \geq r(1 + \vartheta) > 1$$

whenever  $r$  is sufficiently close to 1, contradicting (1). Thus,

$$(4) \quad \mu(f(z)) \leq |z| \quad \forall z \in \Delta,$$

i.e.

$$(5) \quad \mu(za_1 + z^2a_2 + \cdots) \leq |z|,$$

whence

$$(6) \quad \mu(f'(0)) = \mu(a_1) \leq 1.$$

Again by the maximum principle, if  $\mu(a_1) = 1$ , then

$$\mu\left(\frac{1}{z}f(z)\right) = 1,$$

that is to say,

$$\mu(f'(0)) = 1 \Rightarrow \mu(f(z)) = |z| \quad \forall z \in \Delta.$$

That proves

LEMMA 1. *If  $f(0) = 0$  and if (1) holds, then (4) and (6) are satisfied. If either  $\mu(f'(0)) = 1$  or there is some  $z \in \Delta \setminus \{0\}$  such that*

$$(7) \quad \mu(f(z)) = |z|,$$

*then this latter equality holds for all  $z \in \Delta$ .*

This lemma yields a “spectral version” of the classical Schwarz lemma for holomorphic scalar-valued functions of one complex variable.

Let  $\sigma(x)$  and  $\varrho(x)$  denote respectively the spectrum and the spectral radius of any  $x \in \mathcal{A}$ . Since the function  $\log \circ \varrho$  is plurisubharmonic on  $\mathcal{A}$  ([7], [8]), and therefore  $\varrho$  is plurisubharmonic on  $\mathcal{A}$ , Lemma 1 (with  $\mu = \varrho$ ) yields the first part of the following

THEOREM 1. *Let  $f$  be a holomorphic map of  $\Delta$  into  $\mathcal{A}$ . If  $f(0) = 0$  (for example, if  $\mathcal{A}$  contains no non-zero topologically nilpotent element and  $\sigma(f(0)) = \{0\}$ ) and if*

$$(8) \quad \sigma(f(z)) \subset \overline{\Delta} \quad \forall z \in \Delta,$$

*or equivalently,  $\varrho(f(z)) \leq 1$  for all  $z \in \Delta$ , then*

$$(9) \quad \varrho(f(z)) \leq |z| \quad \forall z \in \Delta$$

*and*

$$(10) \quad \varrho(f'(0)) \leq 1.$$

*Moreover, if either  $\varrho(f'(0)) = 1$  or there is some  $z \in \Delta \setminus \{0\}$  such that*

$$(11) \quad \varrho(f(z)) = |z|,$$

*then this latter equality holds for all  $z \in \Delta$ , and the intersection*

$$(12) \quad L = \sigma\left(\frac{1}{z}f(z)\right) \cap \partial\Delta$$

*(is not empty and) does not depend on  $z \in \Delta$ , i.e. the peripheral spectrum of  $f(z)$  is  $zL$  for all  $z \in \Delta$ .*

The final statement is a consequence of the maximum principle for the spectral radius ([7, Proposition 2], or, e.g., [8, Proposition 2.7]), according to which, if the map  $h : \Delta \rightarrow \mathcal{A}$  is holomorphic and  $\varrho(h)$  is equal to a constant  $c$  on  $\Delta$ , then the *peripheral spectrum* of  $h(z)$  (i.e. the intersection of  $\sigma(h(z))$  with the circle with center 0 and radius  $\varrho(h(z))$ ) does not depend on  $z$ .

Suppose now that there is  $z_0 \in \Delta \setminus \{0\}$  such that the inner spectral radius<sup>2</sup> of  $f(z_0)$  is

$$(13) \quad \kappa(f(z_0)) = |z_0|,$$

i.e.,  $f(z_0) \in \mathcal{A}^{-1}$  and

$$\frac{1}{\varrho(f(z_0)^{-1})} = |z_0|.$$

Since  $f(z_0)$  and  $f(z_0)^{-1}$  commute, we have

$$\varrho(f(z_0)) \geq \frac{1}{\varrho(f(z_0)^{-1})} = |z_0|,$$

and therefore, by Theorem 1,

$$\varrho(f(z_0)) = |z_0|,$$

proving thereby

LEMMA 2. *Under the hypotheses of Theorem 1, if (13) holds at some  $z_0 \in \Delta \setminus \{0\}$ , then there is a closed subset  $L$  of  $\partial\Delta$  such that the peripheral spectrum of  $f(z)$  is  $zL$  for all  $z \in \Delta$ .*

EXAMPLE. Let  $\mathcal{A} = \mathcal{L}(\mathbb{C}^2)$  and let

$$(14) \quad f(z) = \begin{pmatrix} z & 0 \\ cz & z\varphi(z) \end{pmatrix}$$

with  $c \in \mathbb{C}$ ,  $\varphi : \Delta \rightarrow \mathbb{C}$  holomorphic and  $|\varphi(z)| < 1$  for all  $z \in \Delta$ . Then

$$\sigma(f(z)) = \left\{ \zeta \in \mathbb{C} : \det \begin{pmatrix} z - \zeta & 0 \\ cz & z\varphi(z) - \zeta \end{pmatrix} = 0 \right\} = \{z, z\varphi(z)\},$$

and therefore

$$\varrho(f(z)) = \max\{|z|, |z| |\varphi(z)|\};$$

moreover,

$$f'(z) = \begin{pmatrix} 1 & 0 \\ c & \varphi(z) + z\varphi'(z) \end{pmatrix},$$

$$\sigma(f'(z)) = \left\{ \zeta \in \mathbb{C} : \det \begin{pmatrix} 1 - \zeta & 0 \\ c & \varphi(z) + z\varphi'(z) - \zeta \end{pmatrix} = 0 \right\},$$

<sup>2</sup> The *inner spectral radius*  $\kappa(x)$  of any element  $x$  of a unital Banach algebra  $\mathcal{A}$  is, by definition,  $\kappa(x) = \inf\{|\zeta| : \zeta \in \sigma(x)\}$ , or equivalently,  $\kappa(x) = 1/\varrho(x^{-1})$  if  $x$  is invertible in  $\mathcal{A}$ , and  $\kappa(x) = 0$  otherwise.

whence

$$\sigma(f'(z)) = \{1, \varphi(z) + z\varphi'(z)\}, \quad \sigma(f'(0)) = \{1, \varphi(0)\}, \quad \varrho(f'(0)) = 1.$$

If  $z \in \Delta \setminus \{0\}$  then

$$\frac{1}{z}f(z) = \begin{pmatrix} 1 & 0 \\ c & \varphi(z) \end{pmatrix}, \quad \sigma\left(\frac{1}{z}f(z)\right) = \{1, \varphi(z)\}, \quad \sigma\left(\frac{1}{z}f(z)\right) \cap \partial\Delta = \{1\}.$$

The spectral radius and the inner spectral radius of  $(1/z)f(z)$  are

$$\varrho\left(\frac{1}{z}f(z)\right) = 1 \quad \text{and} \quad \kappa\left(\frac{1}{z}f(z)\right) = |\varphi(z)|.$$

REMARK. The condition  $\sigma(f(0)) = \{0\}$  is not sufficient to grant the conclusion of Theorem 1, as the following example shows.

Let  $f$  be given by (14), with  $c$  and  $\varphi$  as above, and let  $K$  be a two by two complex constant matrix,  $\neq 0$ , given by

$$K = \begin{pmatrix} \alpha & \beta \\ \gamma & -\alpha \end{pmatrix},$$

with

$$(15) \quad \det K = -(\alpha^2 + \beta\gamma) = 0.$$

The function  $g : \Delta \ni z \mapsto K + f(z)$ , i.e.

$$(16) \quad g(z) = \begin{pmatrix} z + \alpha & \beta \\ cz + \gamma & z\varphi(z) - \alpha \end{pmatrix},$$

is such that  $\sigma(g(0)) = \{0\}$  but does not necessarily satisfy the conclusion of Theorem 1, as will be shown now.

The spectrum of  $g(z)$  consists of the roots,  $\zeta_1, \zeta_2$ , of the characteristic equation of the matrix on the right-hand side of (16), i.e.

$$\zeta^2 - z(\varphi(z) + 1)\zeta + z((z + \alpha)\varphi(z) - \alpha - \beta c) - (\alpha^2 + \beta\gamma) = 0,$$

which, by (15), reads

$$\zeta^2 - z(\varphi(z) + 1)\zeta + z((z + \alpha)\varphi(z) - \alpha - \beta c) = 0.$$

Since

$$\zeta_1\zeta_2 = z((z + \alpha)\varphi(z) - \alpha - \beta c),$$

if  $\varrho(g(z)) \leq |z|$  for all  $z \in \Delta$ , then

$$|z((z + \alpha)\varphi(z) - \alpha - \beta c)| \leq |z|^2,$$

and therefore

$$(17) \quad \begin{aligned} & |(z + \alpha)\varphi(z) - \alpha - \beta c| \leq |z|, \\ & \left| \varphi(z) + \frac{1}{z}(\alpha(\varphi(z) - 1) - \beta c) \right| \leq 1 \end{aligned}$$

for all  $z \in \Delta \setminus \{0\}$ .

Choosing  $\varphi$  constant:

$$\varphi(z) = \varphi_0 \in \Delta,$$

and such that

$$\alpha(\varphi_0 - 1) - \beta c \neq 0,$$

and letting  $z \rightarrow 0$ , (17) yields a contradiction.

Some of the conclusions of Theorem 1 can be rephrased in terms of Oka's set-valued analytic functions ([5], [4], [10]). According to Theorem IV of [6], if  $F$  is an analytic set-valued function on  $\Delta$  such that  $F(z)$  is uniformly bounded on  $\Delta$ , then there is a separable Hilbert space  $\mathcal{H}$  and a holomorphic map  $f : \Delta \rightarrow \mathcal{L}(\mathcal{H})$  such that

$$\sigma(f(z)) = F(z) \quad \forall z \in \Delta.$$

Thus, Theorem 1 yields

**COROLLARY 1.** *If  $F(z) \subset \overline{\Delta}$  for all  $z \in \Delta$ , and  $F(0) = \{0\}$ , then*

$$F(z) \subset \overline{\Delta}_{|z|} = \{\zeta \in \Delta : |\zeta| < |z|\} \quad \forall z \in \Delta.$$

*If  $F(z) \subset \partial\Delta_{|z|}$  for some  $z \in \Delta \setminus \{0\}$ , the same inclusion holds for all  $z \in \Delta$ .*

## 2. A SCHWARZ LEMMA FOR THE NUMERICAL RANGE AND NUMERICAL RADIUS

Let now  $\mathcal{A} = \mathcal{L}(\mathcal{H})$ , where  $\mathcal{H}$  is a complex Hilbert space,  $\|\cdot\|$  and  $(\cdot|\cdot)$  being the norm and inner product in  $\mathcal{H}$ . Let  $W(x)$  and  $w(x)$  be the numerical range and numerical radius of any  $x \in \mathcal{L}(\mathcal{H})$ :

$$\begin{aligned} W(x) &= \{\zeta = (x\xi|\xi) : \xi \in \mathcal{H}, \|\xi\| = 1\}, \\ w(x) &= \sup\{\|\xi\| : \xi \in W(x)\} = \sup\{|(x\xi|\xi)| : \xi \in \mathcal{H}, \|\xi\| = 1\}. \end{aligned}$$

If the map  $f : \Delta \rightarrow \mathcal{L}(\mathcal{H})$  is holomorphic, the function

$$\Delta \ni z \mapsto \log w(f(z))$$

is subharmonic ([1], [8]), and therefore satisfies the maximum principle. If  $w \circ f$  reaches a maximum,  $c$ , at some point of  $\Delta$ , and therefore

$$(w \circ f)(z) = c \quad \forall z \in \Delta,$$

then the intersection of  $W(f(z))$  with the circle with centre 0 and radius  $c$  is independent of  $z$ .<sup>3</sup>

A similar argument to the proof of Theorem 1 yields

**THEOREM 2.** *If  $f(0) = 0$  and  $w(f(z)) \leq 1$  for all  $z \in \Delta$ , then*

$$w(f(z)) \leq |z| \quad \forall z \in \Delta, \quad \text{and} \quad w(f'(0)) \leq 1.$$

*If  $w(f'(0)) = 1$  or there is some  $z \in \Delta \setminus \{0\}$  for which*

$$w(f(z)) = |z|,$$

*then this latter equality holds for all  $z \in \Delta$ , and the (non-empty) intersection*

$$W\left(\frac{1}{z}f(z)\right) \cap \partial\Delta$$

*does not depend on  $z$ .*

### 3. THE COMMUTATIVE CASE

Going back to the case of the spectral radius, it turns out—as will be shown now—that, if the unital Banach algebra  $\mathcal{A}$  is commutative, some of the conclusions of Theorem 1 can be refined.

If  $\Sigma(\mathcal{A})$  is the Gelfand spectrum of the unital Banach algebra  $\mathcal{A}$ , endowed with the Gelfand topology, then (2) yields

$$\begin{aligned} \langle f(z), \chi \rangle &= \langle a_0, \chi \rangle + \langle a_1, \chi \rangle z + \langle a_2, \chi \rangle z^2 + \cdots \quad \forall z \in \Delta, \chi \in \Sigma(\mathcal{A}), \\ \langle f'(z), \chi \rangle &= \langle a_1, \chi \rangle + 2\langle a_2, \chi \rangle z + \cdots \quad \forall z \in \Delta, \chi \in \Sigma(\mathcal{A}). \end{aligned}$$

If (8) holds, i.e.

$$|\langle f(z), \chi \rangle| \leq 1 \quad \forall z \in \Delta, \chi \in \Sigma(\mathcal{A}),$$

then, by the Cauchy integral formula,

$$|\langle f'(0), \chi \rangle| \leq 1 \quad \forall \chi \in \Sigma(\mathcal{A}),$$

and therefore  $\varrho(f'(0)) \leq 1$ .

If  $\varrho(f'(0)) = 1$ , the set  $\mathcal{Q}$  of all  $\chi \in \Sigma(\mathcal{A})$  for which  $|\langle f'(0), \chi \rangle| = 1$  is not empty.

Suppose now that the holomorphic map  $f : \Delta \rightarrow \mathcal{A}$  satisfies (8), and furthermore that  $\sigma(f(0)) = \{0\}$ , i.e.

$$\langle a_0, \chi \rangle = 0 \quad \forall \chi \in \Sigma(\mathcal{A}).$$

<sup>3</sup> For further information on the behaviour of the set-valued function  $z \mapsto W(f(z))$ , see [1], [8].

The Schwarz lemma applied to  $\langle f(\cdot), \chi \rangle$  for all  $\chi \in \Sigma(\mathcal{A})$  then yields (9), and since now

$$\langle f(0), \chi \rangle = \langle f'(0), \chi \rangle,$$

it follows that

$$L = \{\langle f'(0), \chi \rangle : \chi \in \mathcal{Q}\},$$

where  $L$  is defined by (12).

Hence the weaker condition  $\sigma(f(0)) = \{0\}$  suffices to obtain the conclusion of Theorem 1.

Summing up, the following theorem improves Theorem 1 in the commutative case.

**THEOREM 3.** *If the holomorphic map  $f$  of  $\Delta$  into the unital, commutative Banach algebra  $\mathcal{A}$  is such that  $\sigma(f(z)) \subset \overline{\Delta}$  for all  $z \in \Delta$ , then  $\varrho(f'(0)) \leq 1$ . If moreover  $\sigma(f(0)) = \{0\}$ , then  $\varrho(f(z)) \leq |z|$  for all  $z \in \Delta$ .*

It will now be shown how a similar approach, based on Gelfand's theory of commutative Banach algebras, yields a "Schwarz lemma" for the inner spectral radius.

If  $\kappa(f(0)) = 0$ , there is  $\chi_0 \in \Sigma(\mathcal{A})$  for which

$$\langle f(0), \chi_0 \rangle = 0.$$

By the Schwarz lemma,

$$|\langle f(z), \chi_0 \rangle| \leq |z| \quad \forall z \in \Delta,$$

which implies

**LEMMA 3.** *If the holomorphic map  $f : \Delta \rightarrow \mathcal{A}$  is such that  $\sigma(f(z)) \subset \overline{\Delta}$  for all  $z \in \Delta$  and  $\kappa(f(0)) = 0$  (i.e.  $0 \in \sigma(f(0))$ ), then*

$$\kappa(f(z)) \leq |z| \quad \forall z \in \Delta.$$

If moreover  $\kappa(f(z_0)) = |z_0|$  for some  $z_0 \in \Delta \setminus \{0\}$ , i.e. if

$$\inf\{|\langle f(z_0), \chi \rangle| : \chi \in \Sigma(\mathcal{A})\} = |z_0|,$$

then the set  $\Sigma(z_0) \subset \Sigma(\mathcal{A})$  consisting of all characters  $\chi$  of  $\mathcal{A}$  for which

$$|\langle f(z_0), \chi \rangle| = |z_0|$$

is non-empty. By the Schwarz lemma, for every  $\chi \in \Sigma(z_0)$  there is  $\theta_\chi \in \mathbb{R}$  such that

$$\langle f(z), \chi \rangle = e^{i\theta_\chi z} \quad \forall z \in \Delta.$$

This conclusion can be made more precise in the following example, in which  $\mathcal{A}$  is a uniform algebra on a compact Hausdorff space  $X$ .



Let  $f : \Delta \times X \rightarrow \mathbb{C}$  be such that for every  $z \in \Delta$  the function  $f_z : X \ni x \mapsto f(z, x)$  is contained in  $\mathcal{A}$ , with

$$\sup\{|f(z, x)| : x \in X\} \leq 1,$$

and for every  $x \in X$  the function  $\Delta \ni z \mapsto f(z, x)$  is holomorphic on  $\Delta$ . By Dunford's theorem, the map  $z \mapsto f_z$  of  $\Delta$  into  $\mathcal{A}$  is holomorphic on  $\Delta$ .

If we identify each  $x \in X$  with the evaluation  $\delta_x$  at  $x$ , then  $X$  becomes a closed subset of the Gelfand spectrum  $\Sigma(\mathcal{A})$  of  $\mathcal{A}$ , and the Shilov boundary  $\partial\mathcal{A}$  of  $\mathcal{A}$  is a closed subset of  $X$ .

If  $f(0, x) = 0$  for some  $x \in X$  (i.e.  $\langle f_0, \chi \rangle = 0$  for some  $\chi \in \Sigma(\mathcal{A})$ ), then by Lemma 3,

$$\kappa(f_z) \leq |z| \quad \forall z \in \Delta,$$

i.e., for every  $z \in \Delta$ ,

$$(18) \quad |\langle f_z, \chi \rangle| \leq |z| \quad \text{for some } \chi \in \Sigma(\mathcal{A}).$$

The fact that  $\partial\mathcal{A}$  can be identified with a closed subset of  $X$  implies that if  $f(0, X) = \{0\}$ , then  $f_0 = 0$  on  $\partial\mathcal{A}$ , and therefore also on  $\Sigma(\mathcal{A})$ , whence  $\sigma(f_0) = \{0\}$ . By Theorem 1,  $\varrho(f_z) \leq |z|$  for all  $z \in \Delta$ , hence  $|\langle f_z, \chi \rangle| \leq |z|$  for all  $\chi \in \Sigma(\mathcal{A})$ , and therefore

$$\sup\{|f(z, x)| : x \in X\} \leq |z| \quad \forall z \in \Delta.$$

Suppose now that there exist  $z_0 \in \Delta \setminus \{0\}$  and  $x_0 \in X$  for which

$$(19) \quad |f(z_0, x_0)| = |z_0|,$$

i.e.

$$\zeta_0 := \frac{1}{z_0} \langle f_{x_0}, \delta_{z_0} \rangle \in \partial\Delta.$$

Since

$$\left| \frac{1}{z} f(z, x_0) \right| \leq 1 \quad \forall z \in \Delta,$$

the maximum principle yields:

LEMMA 4. *If  $f(0, x) = 0$  for all  $x \in X$  and if there exist  $z_0 \in \Delta \setminus \{0\}$  and  $x_0 \in X$  satisfying (19), then there is  $\zeta \in \partial\Delta$  such that  $f(z, x_0) = z\zeta$  for all  $z \in \Delta$ .*

#### 4. A SPECTRAL SCHWARZ LEMMA FOR THE UNIT BALL

Let  $B = \{x \in \mathcal{A} : \|x\| < 1\}$  be the open unit ball of a unital Banach algebra  $\mathcal{A}$  with no non-zero topologically nilpotent element, and let  $F : B \rightarrow B$  be a holomorphic map such that  $\varrho(F(0)) = 0$ .

If  $u \in \partial B$ , then  $1 > \varrho(u) > 0$ , and, for  $z \in \mathbb{C}$ ,

$$\varrho(zu) = |z|\varrho(u) \leq |z|\|u\| = |z|.$$

The holomorphic map  $f : \Delta \ni z \mapsto F(zu)$  is such that  $f(0) = 0$ , and

$$\varrho(f(z)) = \varrho(F(zu)) \leq \|F(zu)\| \leq 1.$$

By Theorem 1,

$$\varrho(f(z)) \leq |z| \quad \forall z \in \Delta,$$

i.e.,

$$\varrho(F(zu)) \leq \|zu\| \quad \forall z \in \Delta, u \in \partial B,$$

and in conclusion

$$(20) \quad \varrho(F(x)) \leq \|x\| \quad \forall x \in B.$$

If  $\varrho(F(x_0)) = \|x_0\|$  for some  $x_0 \in B \setminus \{0\}$ , i.e., upon setting  $x_0 = \|x_0\|u_0$  with  $u_0 \in \partial B$ ,

$$\varrho(f(\|x_0\|)) = \varrho(F(\|x_0\|u_0)) = \varrho(F(x_0)) = \|x_0\|,$$

then  $\varrho(f(z)) = |z|$  for all  $z \in \Delta$ , that is to say,

$$\varrho\left(F\left(\frac{z}{z_0}z_0u_0\right)\right) = |z| = \left\|\frac{z}{z_0}z_0u_0\right\| = \left\|\frac{z}{z_0}x_0\right\|,$$

i.e.,

$$(21) \quad \varrho(F(zx_0)) = |z| \|x_0\| \quad \forall z \in \Delta_{1/\|x_0\|}.$$

Since

$$f'(0) = \left.\frac{d}{dz}F(zu_0)\right|_0 = F'(0)u_0,$$

(20) also holds if  $\varrho(F'(0)u_0) = 1$ , i.e.

$$\varrho(F'(0)x_0) = |z_0| = \|x_0\|.$$

Summing up:

**THEOREM 4.** *If  $\sigma(F(0)) = \{0\}$ , then (20) holds. If either*

$$\varrho(F(x_0)) = \|x_0\| \quad \text{or} \quad \varrho(F'(0)x_0) = \|x_0\|$$

*for some  $x_0 \in B \setminus \{0\}$ , then (21) holds.*

Now, let the unital Banach algebra  $\mathcal{A}$  be commutative and semisimple; as before, let the holomorphic map  $F : B \rightarrow B$  be such that  $\sigma(F(x)) \subset \overline{\Delta}$  for all  $x \in B$ . By Lemma 3,

$$\kappa(F(0)) = 0 \Rightarrow \kappa(F(x)) \leq \|x\| \quad \forall x \in B.$$

Going back to the example at the end of the previous section, let  $\mathcal{A}$  be a uniform algebra on a compact Hausdorff space  $X$ , and let  $F : B \times X \rightarrow \mathbb{C}$  be such that:

- for every  $\xi \in B$  the function  $X \ni x \mapsto F(\xi, x)$  is an element of  $\mathcal{A}$ , with

$$(22) \quad \sup\{|F(\xi, x)| : x \in X\} \leq 1;$$

- for every  $x \in X$  the function  $B \ni \xi \mapsto F(\xi, x)$  is holomorphic on  $B$ .

In view of (22), Dunford's theorem implies that the map  $\xi \mapsto F(\xi, \cdot)$  is holomorphic on  $B$ .

Set  $f_z = F(zu, x)$  for  $u \in \partial B$ . Then the function  $f_z : \Delta \rightarrow \mathcal{A}$  is holomorphic on  $\Delta$ , and Lemma 4 then yields

PROPOSITION 1. *If  $F(0, x) = 0$  for all  $x \in X$  and if there exist  $\xi_0 \in B \setminus \{0\}$  and  $x_0 \in X$  with*

$$|F(\xi_0, x_0)| = \|\xi_0\|,$$

*then there is  $\zeta \in \partial\Delta$  such that*

$$F\left(\frac{z}{\|\xi_0\|}\xi_0, x_0\right) = \zeta z \quad \forall z \in \Delta.$$

## 5. THE HAUSDORFF DISTANCE

If  $X$  is a metric space with a distance  $d$ , let  $\delta(K_1, K_2)$  be the Hausdorff distance of two compact subsets  $K_1$  and  $K_2$  of  $X$ :

$$\delta(K_1, K_2) = \max\{\sup\{d(x_1, K_2) : x_1 \in K_1\}, \sup\{d(K_1, x_2) : x_2 \in K_2\}\}.$$

If  $X = \mathbb{C}$  and  $d$  is the euclidean distance in  $\mathbb{C}$ , and if  $\mathcal{A}$  is a unital Banach algebra, then, for  $x \in \mathcal{A}$ ,

$$\varrho(x) = \delta(\{0\}, \sigma(x)),$$

and, more generally, for any  $\zeta \in \mathbb{C}$ ,

$$\begin{aligned} \varrho(\zeta 1_{\mathcal{A}} - x) &= \sup\{|\tau| : \tau \in \sigma(\zeta 1_{\mathcal{A}} - x)\} = \sup\{|\tau| : \tau \in \zeta - \sigma(x)\} \\ &= \sup\{|\zeta - \tau| : \tau \in \Sigma(x)\} = \delta(\{\zeta\}, \sigma(x)), \end{aligned}$$

so that, for  $x_1, x_2 \in \mathcal{A}$ ,

$$\begin{aligned} \delta(\sigma(x_1), \sigma(x_2)) &= \max\left\{\sup\{d(\zeta_1, \sigma(x_2)) : \zeta_1 \in \sigma(x_1)\}, \right. \\ &\quad \left. \sup\{d(\sigma(x_1), \zeta_2) : \zeta_2 \in \sigma(x_2)\}\right\} \\ &= \max\left\{\sup\{\varrho(\zeta_1 1_{\mathcal{A}} - x_2) : \zeta_1 \in \sigma(x_1)\}, \right. \\ &\quad \left. \sup\{\varrho(\zeta_2 1_{\mathcal{A}} - x_1) : \zeta_2 \in \sigma(x_2)\}\right\} \\ &= \max\left\{\sup\{\delta(\{\zeta_1\}, \sigma(x_2)) : \zeta_1 \in \sigma(x_1)\}, \right. \\ &\quad \left. \sup\{\delta(\sigma(x_1), \{\zeta_2\}) : \zeta_2 \in \sigma(x_2)\}\right\}. \end{aligned}$$

If  $\mathcal{A}$  is commutative, then

$$\begin{aligned} \delta(\sigma(x_1), \sigma(x_2)) &= \max\left\{\sup\{d(\langle x_1, \chi \rangle, \sigma(x_2)) : \chi \in \Sigma(\mathcal{A})\}, \right. \\ &\quad \left. \sup\{d(\sigma(x_1), \langle x_2, \chi \rangle) : \chi \in \Sigma(\mathcal{A})\}\right\} \\ &= \max\left\{\sup\{\inf\{|\langle x_1, \chi \rangle - \langle x_2, \lambda \rangle| : \lambda \in \Sigma(\mathcal{A})\} : \chi \in \Sigma(\mathcal{A})\}, \right. \\ &\quad \left. \sup\{\inf\{|\langle x_1, \lambda \rangle - \langle x_2, \chi \rangle| : \lambda \in \Sigma(\mathcal{A})\} : \chi \in \Sigma(\mathcal{A})\}\right\}. \end{aligned}$$

Let  $\omega$  be the Poincaré distance in  $\Delta$ , and let  $\delta = \delta_\omega$  now be the Hausdorff distance defined by  $\omega$ . Let  $\mathcal{A}$  be a unital Banach algebra and let  $f : \Delta \rightarrow \mathcal{A}$  be, as before, a holomorphic map such that  $\sigma(f(z)) \subset \Delta$  for all  $z \in \Delta$ .

For any  $z_0 \in \Delta$  and any  $x \in \mathcal{A}$  with  $\sigma(x) \subset \Delta$ ,

$$\begin{aligned} \delta_\omega(z_0, \sigma(x)) &= \max\left\{\omega(z_0, \sigma(x)), \sup\{\omega(z_0, z) : z \in \sigma(x)\}\right\} \\ &= \sup\{\omega(z_0, z) : z \in \sigma(x)\}. \end{aligned}$$

For  $z_0 \in \Delta$ , let  $\phi$  be the Möbius transformation

$$\phi : z \mapsto \frac{z - z_0}{1 - \bar{z}_0 z}.$$

By the invariance of the Poincaré distance, if  $\sigma(f(z)) \subset \Delta$ , then

$$\begin{aligned} \delta_\omega(z_0, \sigma(f(z))) &= \delta_\omega(\phi(z_0), \phi(\sigma(f(z)))) = \delta_\omega(0, \phi(\sigma(f(z)))) \\ &= \delta_\omega(0, \sigma(\hat{\phi}(f(z)))) = \varrho(\hat{\phi}(f(z))), \end{aligned}$$

where

$$\hat{\phi}(f(z)) = (1_{\mathcal{A}} - \bar{z}_0 f(z))^{-1} (f(z) - z_0 1_{\mathcal{A}}),$$

and if

$$(23) \quad \sigma(f(z_0)) = \{z_0\},$$

then

$$\varrho(\hat{\phi}(f(z_0))) = \varrho(\phi(z_0)) = 0.$$

Let  $g : \Delta \rightarrow \mathcal{A}$  be the holomorphic map defined by

$$g(z) = \hat{\phi}(f(\phi^{-1}(z))).$$

Since  $\phi(z_0) = 0$ , (23) implies

$$\begin{aligned} g(0) &= \hat{\phi}(f(\phi^{-1}(0))) = \hat{\phi}(f(z_0)), \\ \sigma(g(0)) &= \phi(\sigma(f(z_0))) = \{\phi(z_0)\} = \{0\}. \end{aligned}$$

If  $\mathcal{A}$  contains no non-zero topologically nilpotent element, then  $g(0) = 0$ , and, by Theorem 1,

$$\varrho(g(z)) \leq |z| \quad \forall z \in \Delta,$$

i.e.

$$\varrho(\hat{\phi}(f(\phi^{-1}(z)))) \leq |z| \quad \forall z \in \Delta.$$

Setting  $z = \phi(w)$  with  $w \in \Delta$  yields

$$\begin{aligned} \varrho(\hat{\phi}(f(w))) &\leq |\phi(w)| = \delta_\omega(\{0\}, \{\phi(w)\}) = \delta_\omega(\{\phi^{-1}(0)\}, \{w\}) \\ &= \delta_\omega(\{z_0\}, \{w\}) \quad \forall w \in \Delta \end{aligned}$$

i.e.

$$\begin{aligned} \delta_\omega(\{\phi^{-1}(0)\}, \sigma(\phi(w))) &= \delta_\omega(\{0\}, \sigma(\hat{\phi}(f(w)))) \\ &\leq \delta_\omega(\{z_0\}, \{w\}) = \omega(z_0, w), \end{aligned}$$

proving thereby

**THEOREM 5.** *Let  $\mathcal{A}$  be a unital, Banach algebra containing no non-zero topologically nilpotent element, and let  $f : \Delta \rightarrow \mathcal{A}$  be a holomorphic map such that  $\sigma(f(z)) \subset \Delta$  for all  $z \in \Delta$ . If (23) holds at some point  $z_0 \in \Delta$ , then*

$$\delta_\omega(\{z_0\}, \sigma(f(w))) \leq \omega(z_0, w) \quad \forall w \in \Delta.$$

If either

$$\varrho\left(\frac{f'(z_0)}{(1 - \bar{z}_0 f(z_0))^2}\right) = \frac{1}{(1 - |z_0|^2)^2},$$

or there is some  $w \in \Delta \setminus \{z_0\}$  such that

$$\delta_\omega(\{z_0\}, \sigma(f(w))) = \omega(z_0, w),$$

then this latter equality holds for all  $w \in \Delta$ .

The last part of the theorem follows from Theorem 1 and from the fact that

$$g'(0) = \frac{(1 - |z_0|^2)^2 f'(z_0)}{(1 - \bar{z}_0 f(z_0))^2}.$$

## 6. A SCHWARZ LEMMA FOR THE CARATHÉODORY SPECTRAL RADIUS

The above results can be restated in terms of the Carathéodory distance on a bounded domain in  $\mathbb{C}$ . Let  $\mathcal{A}$  be a unital Banach algebra containing no non-zero topologically nilpotent element. For any  $x \in \mathcal{A}$ , let  $E$  be a domain in  $\mathbb{C}$  containing  $\sigma(x)$ . Let  $c_E$  be the Carathéodory distance in  $E$ , and let  $\delta_{c_E}$  be the Hausdorff distance defined by  $c_E$ . If  $\zeta_0 \in E$ , let

$$\tau_E(\zeta_0, x) = \max\{c_E(\zeta_0, \zeta) : \zeta \in \sigma(x)\} = \delta_{c_E}(\{\zeta_0\}, \sigma(x)).$$

Let  $f$  be a holomorphic map of a domain  $U \subset \mathbb{C}$  into  $\mathcal{A}$  such that  $\sigma(f(z)) \subset E$  for all  $z \in U$ .

According to Theorem II (p. 60) of [9], the function

$$z \mapsto \log \tau_E(\zeta_0, f(z)) = \log \delta_{c_E}(\{\zeta_0\}, \sigma(f(z)))$$

is subharmonic on  $U$ .

If  $E = \Delta$  and  $\zeta_0 = 0$ , and if  $\omega$  is the Poincaré distance in  $\Delta$ , then

$$\tau_\Delta(0, x) = \omega(0, \varrho(x)) = \frac{1}{2} \frac{1 + \varrho(x)}{1 - \varrho(x)},$$

and denoting by  $\text{Hol}(E, \Delta)$  the set of all holomorphic maps of  $E$  into  $\Delta$ , we have

$$\begin{aligned} \tau_E(\zeta_0, x) &= \sup\{\omega(\varphi(\zeta_0), \varphi(\zeta)) : \zeta \in \sigma(x), \varphi \in \text{Hol}(E, \Delta)\} \\ &\leq \{c_E(\zeta_0, \zeta) : \zeta \in \sigma(x)\} = \delta_{c_E}(\{\zeta_0\}, \sigma(x)). \end{aligned}$$

**THEOREM 6.** *Let  $E$  be a domain in  $\mathbb{C}$ , bi-holomorphically homeomorphic to  $\Delta$ . Let  $f : \Delta \rightarrow \mathcal{A}$  be a holomorphic map such that  $\sigma(f(z)) \subset E$  for all  $z \in \Delta$ ,  $\sigma(f(0)) = \{\zeta_0\}$  for some  $\zeta_0 \in E$ , and  $f(\zeta_0) = 0$ . Then*

$$(24) \quad \tau_E(\zeta_0, f(z)) \leq |z| \quad \forall z \in \Delta.$$

**PROOF.** If  $\psi$  is a bi-holomorphic homeomorphism of  $E$  onto  $\Delta$  such that  $\psi(\zeta_0) = 0$ , then

$$\begin{aligned} \tau_E(\zeta_0, f(z)) &= \sup\{c_E(\zeta_0, \zeta) : \zeta \in \sigma(f(z))\} \\ &= \sup\{c_E(\psi^{-1}(0), (\psi^{-1} \circ \psi)(\zeta)) : \zeta \in \sigma(f(z))\} \\ &= \sup\{\omega(0, \psi(\zeta)) : \zeta \in \sigma(f(z))\} \\ &= \sup\{|\lambda| : \lambda \in \psi(\sigma(f(z)))\} \\ &= \sup\{|\lambda| : \lambda \in \sigma(\hat{\psi}(f(z)))\}, \end{aligned}$$

where  $\hat{\psi}(f(z)) \in \mathcal{A}$  is the image of  $\psi$  defined by the Dunford integral.

Since

$$\sigma(\hat{\psi}(f(z))) = \psi(\sigma(f(z))) \subset \psi(E) \subset \Delta,$$

the conclusion follows from Theorem 1.  $\square$

#### REFERENCES

- [1] A. BROWN - R. G. DOUGLAS, *On maximum theorems for analytic operator functions*. Acta Sci. Math. (Szeged) 26 (1966), 325–327.
- [2] P. R. HALMOS, *A Hilbert Space Problem Book*. Van Nostrand, Princeton, 1967.
- [3] K. HOFFMAN, *Banach Spaces of Analytic Functions*. Prentice-Hall, Englewood Cliffs, NJ, 1962.
- [4] T. NISHINO, *Sur les ensembles pseudoconcaves*. J. Math. Kyoto Univ. 1–2 (1962), 225–245.

- [5] K. OKA, *Note sur les familles de fonctions analytiques multiformes etc.* J. Sci. Hiroshima Univ. Ser. A 4 (1934), 93–98.
- [6] Z. SŁODKOWSKI, *Analytic set-valued functions and spectra.* Math. Ann. 256 (1981), 363–386.
- [7] E. VESENTINI, *Maximum theorems for spectra.* In: Essays on Topology and Related Topics, Mémoires dédiés à Georges de Rham, Springer, 1970, 111–117.
- [8] E. VESENTINI, *Maximum theorems for vector valued holomorphic functions.* Rend. Sem. Mat. Fis. Milano 40 (1970), 1–34.
- [9] E. VESENTINI, *Carathéodory distances and Banach algebras.* Adv. Math. 47 (1983), 50–73.
- [10] H. YAMAGUCHI, *Sur une uniformité des surfaces constantes d'une fonction entière de deux variables complexes.* J. Math. Kyoto Univ. 13 (1973), 417–433.

---

Received 30 September 2008,  
and in revised form 13 October 2008.

Dipartimento di Matematica  
Politecnico di Torino  
Corso Duca degli Abruzzi 24  
10129 TORINO, Italy  
vesentini@lincei.it